

Die Regionalzeitung für  
Baden, Ennetbaden,  
Fislisbach, Killwangen,  
Neuenhof, Spreitenbach,  
Wettingen und Würenlos,  
(Ausgabe Süd)

Redaktion: 056 460 77 90  
redaktion.rssued@effingerhof.ch  
Inserate: 056 460 77 88  
inserate@effingerhof.ch  
www.effingerhof.ch

**GARTENRESTAURANTS**

# Rundschau RS

**SWIDEX**  
• Reinigungen  
• Hauswartungen  
5415 Nussbaumen  
Tel. 056 282 13 53  
www.swidex.ch  
85849 RSP

**fehr ag**  
Schreinerei • Innenausbau  
Landstrasse 17, 5300 Turgi  
Telefon 056 223 14 12  
www.fehr-ag.ch  
84991 RSP

**URR**  
Umzug  
Räumung  
Reinigung  
URR-Dienstl. GmbH  
Hardstrasse 54  
5432 Neuenhof  
062 824 04 40  
www.URR.ch  
Umzug ist Vertrauenssache! Wir beraten Sie kompetent und fachgerecht.

**e**  
Verlag

★★★ STOBAG TOP Partner ★★★  
Ihr Sonnenschutzspezialist für  
schöne Schattenseiten!  
**Uberti AG**  
Binzstrasse 9 8953 Dietikon  
Tel. 044 740 49 71  
www.uberti-storen.ch  
Rudolfstetten: Tel. 056 633 88 56  
87085 RSP

Weber AG, Kirchdorf b. Baden, Tel 056 296 10 60  
**Weber GartenCenter**  
**Rosen**  
im Monat Juni  
**10% Rabatt**  
auf alle Rosen  
Voranzeige:  
Sa, 14.6.2014  
**Pflanzendoktor**  
9.00-15.00 Uhr  
Bringen Sie Ihre Problemfälle  
mit!  
www.webergartencenter.ch  
Floristik  
Pflanzen  
Gartenzubehör  
86629 RSP

## Ein Freudentag



**AUF DEN ABRUCH FOLGTE DER SPATENSTICH:** Nebst baulichen Mängeln, einer veralteten Infrastruktur und engen räumlichen Verhältnissen war der beschlossene Abbruchentscheid nachvollziehbar. Kaum einer traute den Augen. Nur noch einige Mauerstücke erinnern an das markante Hochhaus im Alterszentrum Kehl. Nun kann mit dem Bau von 56 Alterswohnungen, deren Bezug für 2016 geplant ist, begonnen werden. Beim Spatenstich dabei (Bild) Stadtammann Geri Müller, AZK-VR-Präsident Andreas Voser und AZK-Betriebsleiter Eduardo Forgas (v. l.). Der Spatenstich – ein Freudentag, der Herz und «Kehl» erfreut!  
*Fortsetzung Seite 3*

## BADEN: Award-Apéro

# Stadtporträt erhält weiteren Preis

Vor rund einem Jahr feierte das Filmporträt der Stadt Baden Premiere. Nun gab es erneut Grund zum Feiern. Am Award-Apéro präsentierte die Film-Crew die neuste der insgesamt vier Auszeichnungen, die das Filmporträt erhalten hat.

**Adi Vonlanthen**  
Natürlich fand der Apéro in Baden statt. Auf der Terrasse des NAB-Gebäudes, einem der Sponsoren des Films, feierte die Crew die Auszeichnungen für das Filmporträt und liess alte Erinnerungen aufleben.

### Lob und Auszeichnungen

Für eine Überraschung sorgte Produzent Hubert Staubli. Er präsentierte den vierten und erst kürzlich verliehenen Preis des World Media Festivals in Hamburg. «So etwas habe ich in meiner 25-jährigen Zeit als selbstständiger Produzent noch nie erlebt», schwärmt Hubert Staubli hinsichtlich der vielen Preise. Das Filmporträt der Stadt Baden fand nationale und internationale Beachtung. Am Festival in Cannes wurde der Film in der Kategorie «Corporate Media + TV Awards» mit dem zweiten Platz ausgezeichnet. Es folgte die Schweizer Auszeichnung «Edi» für die beste Regie und der Silver Award in New York. Die Filmemacher haben aber nicht nur die Festival-Jurys überzeugt. Insgesamt haben bisher rund 30000 Leute den Film auf der Homepage angesehen, und 3500 Fans haben eine DVD des Films bestellt. «Die Preise bedeuten mir viel. Aber ein besonderer Moment war, als mich eine Person angerufen hatte und sagte, dass sie während des Films



Hubert Staubli präsentierte den goldenen Preis des World Media Festivals in Hamburg. Die neuste Auszeichnung, die das Filmporträt erhalten hat. Bild: av

Tränen in den Augen hatte. So etwas macht mich sprachlos», erinnerte sich Hubert Staubli.

### Fortsetzung folgt ...

Bereits kurz nach der Fertigstellung des Films war der Crew klar, dass dies nicht das Ende des Projekts ist. «Die Stadt verändert sich und es gibt viele Geschichten, die man noch erzählen kann», erklärt Regisseur Michael Spindler. Einen Zeitpunkt, wann der neue Film fertig sein soll, gibt es noch nicht. «Wir sind gerade dran, Geschichten zu finden», so der Regisseur.

Im Filmporträt der Stadt Baden stehen Geschichten und Menschen im Vordergrund. Zehn verschiedene Schauplätze und Akteure erzählen von ihrer Beziehung und ihren Erlebnissen mit der Stadt Baden und nehmen den Zuschauer mit auf eine Reise durch die Bäder-Stadt. Atemberaubende Flugaufnahmen und eigens dafür komponierte Musik runden den Film ab und machen ihn zu einem aussergewöhnlichen Stadtporträt. Sehen Sie selbst, unter [www.badenfilm.ch](http://www.badenfilm.ch).

*Lesen Sie Stimmen dazu auf Seite 7*

## diese Woche



**Verbindung. Ein Sinnbild der Zukunft? Sind Baden und Ennetbaden bereit für eine Fusion?**  
SEITE 3



**Sport. Bei der Leichtathletik-Schülermeisterschaft regnete es für Baden Medaillen.**  
SEITE 9



**Sägemehl. Am Pfingstwochenende findet die traditionelle Baldegg-Schwinget statt.**  
SEITE 19

IN ALLEN TONARTEN ZU HAUSE  
**MUSIK EGLOFF**  
MUSIKHAUS UND -SCHULE  
Musikschule  
Instrumente  
Mietinstrumente  
Notensortiment  
Reparaturwerkstatt  
Sämtliches Zubehör  
Neustrasse 30 5430 Wettingen  
Tel. 056 426 72 09  
P vor dem Haus www.musik-egloff.ch  
85600 RSP